



---

*Odbor za međunarodnu trgovinu*

---

**2018/2037(INI)**

18.4.2018

# **MIŠLJENJE**

Odbora za međunarodnu trgovinu

upućeno Odboru za poljoprivrednu i ruralni razvoj

o budućnosti hrane i poljoprivrede  
2018/2037(INI))

Izvjestitelj za mišljenje: Seán Kelly

PA\_NonLeg

## PRIJEDLOZI

Odbor za međunarodnu trgovinu poziva Odbor za poljoprivredu i ruralni razvoj da kao nadležni odbor u prijedlog rezolucije koji će usvojiti uvrsti sljedeće prijedloge:

- A. budući da se u studiji Komisije iz prosinca 2016. naslovljenoj „Učinci trgovinskih sporazuma EU-a na poljoprivredni sektor” navodi da je zahvaljujući sporazumima EU-a s Meksikom, Južnom Korejom i Švicarskom izvoz poljoprivredno-prehrambenih proizvoda iz EU-a povećan za više od 1 milijarde EUR, dok je poljoprivredno-prehrambenom sektoru dodana vrijednost u iznosu od 600 milijuna EUR; budući da je od početka primjene sporazuma o slobodnoj trgovini EU-a s Peruom (u ožujku 2013.) i Kolumbijom (u kolovozu 2013.) izvoz poljoprivrednih proizvoda iz EU-a u te dvije zemlje znatno porastao (za 73 % u Peru i za 82 % u Kolumbiju);
- B. budući da je EU od 2013. najveći pojedinačni izvoznik poljoprivredno-prehrambenih proizvoda i da od 2010. ostvaruje izvozni višak; budući da je izvoz poljoprivredno-prehrambenih proizvoda iz EU-a u treće zemlje u porastu te je 2017. zabilježio rekordnu vrijednost od 137,9 milijardi EUR; budući da je EU i najveći uvoznik poljoprivrednih proizvoda iz zemalja u razvoju;
1. ističe da trgovinska politika EU-a mora biti usklađena s drugim politikama EU-a kao što su politike u području razvoja i okoliša i podupirati ostvarenje ciljeva održivoga razvoja te da može doprinijeti postizanju ciljeva zajedničke poljoprivredne politike (ZPP), osobito kako bi se zajamčilo da poljoprivredna zajednica ima primjeren životni standard i da roba dolazi do potrošača po razumnim cijenama; naglašava da bi poljoprivredno-prehrambeni sektor EU-a trebao iskoristiti prilike za rast koje nudi izvoz s obzirom na to da će oko 90 % dodatne potražnje za poljoprivredno-prehrambenim proizvodima u svijetu u sljedećem desetljeću doći izvan Europe; ističe da ZPP mora ispunjavati potrebe europskog društva koje se odnose na hranu, okoliš i klimu prije nego što se usmjeri na proizvodnju za prodaju na međunarodnom poljoprivrednom tržištu; naglašava da bi takozvane zemlje u razvoju trebale imati dovoljno prilika da uspostave i održavaju vlastite snažne poljoprivredno-prehrambene sektore;
2. smatra da su zahtjevi međunarodne trgovine u WTO-a imali znatan utjecaj na niz revizija ZPP-a koje su provedene od 90-ih godina 20. stoljeća; smatra da su zbog tih revizija europski poljoprivredni proizvodi i europski poljoprivredno-prehrambeni sektor postali konkurentniji, ali da su zbog njih i veliki dijelovi poljoprivrednog sektora ugroženi jer su izloženi nestabilnosti svjetskih tržišta; smatra da je sada došlo vrijeme, kako se naznačuje u Komunikaciji Komisije o budućnosti poljoprivrede i hrane u Europi, za veću usredotočenost na ciljeve ZPP-a kao što su životni standard poljoprivrednika i pitanja koja se odnose na zdravlje, zapošljavanje, okoliš i klimu;
3. potvrđuje da su trgovinska i poljoprivredna politika EU-a usko povezane i da će tako biti i u budućnosti, da prva ne smije imati prednost pred drugom i da održavanje i razvijanje održive poljoprivrede mora biti prioritet; ističe da se tom vezom naglašava važna uloga poljoprivrede u kontekstu pregovora koje EU vodi bilateralno u pogledu svojih sporazuma o slobodnoj trgovini i multilateralno u okviru Svjetske trgovinske organizacije (WTO) o pitanjima kao što su pristup tržištu za poljoprivredne proizvode, domaća potpora, izvozne subvencije, zaštita označa zemljopisnog podrijetla, sanitarni i

fitosanitarni propisi, razborita uporaba antimikrobnih lijekova kako bi se smanjilo širenje antimikrobne otpornosti i pojednostavljenje uvoznih postupaka, kao i jamčenje da se poljoprivredni proizvodi uvezeni na unutarnje tržište proizvode u skladu s normama EU-a koji se odnose na rad i okoliš, s načelom predostrožnosti, propisima o dobrobiti životinja i drugim sigurnosnim normama;

4. ustraje u tome da su postupci i proizvodne metode osnovni dio socijalnih, ekonomskih i okolišnih normi u svjetskoj trgovini poljoprivrednim proizvodima te potiče Komisiju da apelira na Svjetsku trgovinsku organizaciju (WTO) da postupke i proizvodne metode potvrde kao takve;
5. ističe da ispunjenje ciljeva Pariškog sporazuma o klimatskim promjenama i ciljeva održivog razvoja mora biti jedno od vodećih načela svake trgovinske politike u pogledu poljoprivrednih proizvoda; napominje da Komisija u svom dokumentu za razmatranje o svladavanju globalizacije s pravom ističe potražnju za više proizvoda s oznakom pravedne trgovine te održivih i lokalnih proizvoda kao trend koji se mijenja u globalizaciji; naglašava da trgovinska politika EU-a može u velikoj mjeri doprinijeti postizanju ciljeva održivog razvoja i klimatskih ciljeva iz Pariškog sporazuma;
6. smatra da trgovinski sporazumi mogu biti korisni za velika poljoprivredna poduzeća u EU-u i izvan njega, no da mogu imati ozbiljne negativne socioekonomske učinke na malu i srednju poljoprivredu u EU-u i u trećim zemljama;
7. pozdravlja napredak postignut u promicanju poljoprivrednih interesa EU-a u novijim bilateralnim trgovinskim pregovorima, osobito u pogledu pristupa tržištu za visokokvalitetne poljoprivredno-prehrambene proizvode iz EU-a i zaštite oznaka zemljopisnog podrijetla u trećim zemljama; vjeruje da taj trend može nastaviti i poboljšati;
8. poziva Komisiju da u kontekstu aktualnih i budućih bilateralnih trgovinskih pregovora s trećim zemljama zajamči jednake uvjete za sve na globalnoj razini i da iznimno oprezno pristupi liberalizaciji pristupa tržištu u pogledu trećih zemalja i EU-a u osjetljivim poljoprivrednim sektorima razmatranjem najprije prijelaznih razdoblja, carinskih kvota, odgovarajućih zaštitnih mjera kojima se uzimaju u obzir socijalni, okolišni i ekonomski učinci u EU-u, kao i u zemljama u koje izvozimo, mogućeg izuzimanja najosjetljivijih proizvoda iz područja primjene sporazuma nakon razmatranja od slučaja do slučaja te pridržavanja pravila o recipročnosti u pogledu osjetljivih poljoprivrednih sektora samih trećih zemalja; napominje da se to može odnositi na razne proizvode, ovisno o trgovinskom partneru; naglašava da se za osjetljive proizvode i za svaki sektor moraju uzeti u obzir najveći kumulativni iznosi poljoprivrednih koncesija koje EU dodjeljuje u kontekstu svih svojih međunarodnih obveza;
9. ponavlja da je u trgovinske sporazume važno uvrstiti učinkovite zaštitne klauzule koje se mogu brzo provesti kako bi se privremeno obustavile povlastice u slučaju poremećaja tržišta kojim se narušavaju osjetljivi sektori;
10. stoga naglašava načelo kvalificiranog pristupa tržištu, što znači da uvezena roba treba ispunjavati norme EU-a;
11. također smatra da robi proizvedenoj na temelju krčenja šuma, otimanja zemljišta ili

resursa te kršenja ljudskih prava ne bi trebalo omogućiti pristup tržištu EU-a;

12. žali zbog nedostatka napretka u vezi s domaćom potporom u poljoprivredi na 11. ministarskoj konferenciji WTO-a; ipak pozdravlja zajedničku izjavu EU-a i skupine Cairns prije konferencije i poziva Komisiju da nastavi suradnju u području domaće potpore; ponavlja da sva buduća stajališta EU-a o toj temi ne smiju imati prednost pred raspravama o budućnosti i izmjeni ZPP-a te moraju uredno poštovati okvir reformiranog ZPP-a; u tom kontekstu naglašava da je ključno da se zbog propisa međunarodne trgovine ne bi trebao smanjiti prostor za pružanje europskoj poljoprivredi domaće potpore namijenjene za sprečavanje i upravljanje krizama tržišta, za pomicanje poljoprivrednih praksi prema proizvodnim sustavima koji su ekonomski učinkoviti te prihvativi za okoliš i klimu, i za bolje štićenje strateških zaliha biljnih bjelančevina kako bi se napokon mogao unaprijediti razvoj kružnoga gospodarstva; napominje da bi se čvrstim okolišnim i socijalnim normama dodatno poboljšala kvaliteta javnih dobara koja se tom politikom pružaju Europljanima;
13. podsjeća da je EU ukinuo izvozne subvencije sa svoje strane i da u aktualnom proračunu EU-a više ne postoji proračunska linija za izvozne subvencije; poziva trgovinske partnerke EU-a da se u tom pogledu obvežu na smanjenje domaće potpore kojom se narušava trgovina; traži od članica WTO-a koje i dalje dodjeljuju izvozne subvencije da provode Ministarsku odluku o izvoznoj konkurenciji donesenu u Nairobi 19. prosinca 2015.;
14. zahtijeva da Komisija bude na oprezu i pojača obrambeno djelovanje Unije u svrhu rješavanja postojećih i budućih prepreka za pristupanje tržištima u trećim zemljama, koje su u porastu, istodobno poštujući okoliš i ljudska prava, uključujući pravo na hranu; ističe da većina tih prepreka utječe na poljoprivredne proizvode (27 % prema bazi podataka Komisije o pristupu tržištu), a one se pak uglavnom odnose na sanitarnе i fitosanitarne mjere za pristup tržištu;
15. poziva Komisiju da predviđa i uzme u obzir posljedice Brexita u pripremi razmjene ponuda i izračunu kvota.

## **INFORMACIJE O USVAJANJU U ODBORU KOJI DAJE MIŠLJENJE**

<b>Datum usvajanja</b>	24.4.2018
<b>Rezultat konačnog glasovanja</b>	+: -: 0:
<b>Zastupnici nazočni na konačnom glasovanju</b>	William (The Earl of) Dartmouth, Laima Liucija Andrikienė, Tiziana Beghin, David Campbell Bannerman, Daniel Caspary, Salvatore Cicu, Santiago Fisas Ayxelà, Karoline Graswander-Hainz, Nadja Hirsch, Yannick Jadot, France Jamet, Jude Kirton-Darling, Bernd Lange, David Martin, Emma McClarkin, Anne-Marie Mineur, Sorin Moisă, Artis Pabriks, Franck Proust, Godelieve Quisthoudt-Rowohl, Viviane Reding, Tokia Saïfi, Helmut Scholz, Joachim Schuster, Joachim Starbatty, Adam Szejnfeld, Iuliu Winkler, Jan Zahradil
<b>Zamjenici nazočni na konačnom glasovanju</b>	Eric Andrieu, Goffredo Maria Bettini, Reimer Böge, Klaus Buchner, Dita Charanzová, Agnes Jongerius, Frédérique Ries

**KONAČNO GLASOVANJE POIMENIČNIM GLASOVANJEM U ODBORU KOJI  
DAJE MIŠLJENJE**

<b>32</b>	<b>+</b>
ALDE	Dita Charanzová, Nadja Hirsch, Frédérique Ries
ECR	David Campbell Bannerman, Emma McClarkin, Joachim Starbatty, Jan Zahradil
EFDD	Tiziana Beghin, William (The Earl of) Dartmouth
PPE	Laima Liucija Andrikiénė, Reimer Böge, Daniel Caspary, Salvatore Cicu, Santiago Fisas Ayxelà, Sorin Moisă, Artis Pabriks, Franck Proust, Godelieve Quisthoudt-Rowohl, Viviane Reding, Tokia Saïfi, Adam Szejnfeld, Iuliu Winkler
S&D	Eric Andrieu, Goffredo Maria Bettini, Karoline Graswander-Hainz, Agnes Jongerius, Jude Kirton-Darling, Bernd Lange, David Martin, Joachim Schuster
VERTS/ALE	Klaus Buchner, Yannick Jadot

<b>0</b>	<b>-</b>

<b>3</b>	<b>0</b>
ENF	France Jamet
GUE/NGL	Anne-Marie Mineur, Helmut Scholz

Korišteni znakovi:

+ : za

- : protiv

0 : suzdržani